



+ УКРАЇНЬСЬКА ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКА ЦЕРКВА СВ. ЙОСАФАТА
ST. JOSAPHAT UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

Бюлетень – Bulletin

8624 White Oak Avenue Munster, Indiana 46321-2736

Rectory & Fax 219-923-0984; Hall 219-838-9811.

Father Yuriy Sakvuk's Cell Phone: 219-359-9350

e-mail: st.josaphat@comcast.net

01.06.2019

**The Holy Theophany of Our Lord,
God and Savior Jesus Christ**

Tone 1, 4

Schedule of Sunday & Weekday Services

**01.06.19 – Богоявлення Господа Бога і
Спаса нашого Ісуса Христа**

11:30 a.m. - Вервиця і сповідь

12:00 noon - Служба Божа

Ні літургії в понеділок у св. Йосафата

Щоденна - Служба Божа 9:30 a.m.

Субота – Служба Божа за померлих
9:30 a.m.

**01.06.18 – The Holy Theophany of Our
Lord, God and Savior Jesus Christ**

11:30 a.m. - Rosary and Reconciliation

12:00 noon - Divine Liturgy

No Liturgy on Monday at St. Josaphat

Daily – Liturgy at 9:30 a.m.

Saturdays – Liturgy for Deceased
9:30 a.m.

**01.13.19 – Неділя пі сля Богоявлення;
Свв. мчч. Єрмола і Стратоніка**

9:30 a.m. - Вервиця і сповідь

10:00 a.m. - Служба Божа

**01.13.19 – Sunday after Theophany; the
Holy Martyrs Hermylus and Stratonicus
(313-24)**

9:30 a.m. - Rosary and Reconciliation

10:00 a.m. - Divine Liturgy

*Please remember those who have less. We will be
collecting food items to be given to the local food pantry.
Please show your thanksto God for what you have
by sharing generously with others!*



Парафіяльні Оголошення.

1. Запрошуємо долучатись усіх бажаючих. Нам потрібні додаткові волонтери для нашого приготування пирогів. Особливо підготовка продуктів (четвер вранці) та їх ліплення і варіння (п'ятниця).
2. Просимо молитися за мир у світі, особливо за закінчення війни та мир в Україні.
3. Щиро запрошуємо усіх парафіян та прихожан на смачну каву та солодке після Літургії.
4. У неділю, 6 Січня, 2019 Божественна Літургія буде о 12 годині, оскільки о. Юрій буде заступати священика у Мішуваці і служити Літургію там вранці цього ж дня.
5. Будь ласка, залиште в холлі Вашу адресу та номер телефону, щоб священик міг відвідати Ваші домівки з Йорданським благословенням.

Parish Announcements.

1. We are in need of additional volunteers for our pyrohy ministry, especially in the food preparation area (Thursday morning) and in the cooking area (Friday).
2. We call upon all our parishioners to pray for peace in the world, especially for the end of the war and peace in Ukraine.
3. A warm welcome to all our visitors today. We invite you to join us for coffee and rolls following our Liturgy.
4. On Sunday, January 6, 2019, Divine Liturgy will be at 12 noon because Father Yuriy will be celebrating Divine Liturgy in Mishawaka earlier that same day.
5. Please leave your address and phone number on the list in the hallway so that the priest can visit your home for the Yordan blessing/blessing of home.

**“St. Josaphat Ukrainian Catholic Parish” can now be found on YouTube –
search for new and old videos of parish events and occasions.**

Visit YouTube to see some memories of our parish!

Prayer list of the sick or aged parishioners & friends of the parish

**Mychajlo Tkachuk, Teodozia Shyika Lucyk, Natalie Shuya, Irene & Maria
Karpinec, Nadia Kusznir, Joyce Jones, Oksana Nosyk,
Larry Baker, Rose Adamko, & baby Samuel Rocha.**

*If you know of someone who should be on this list, please let me know the name of the individual.
Our intercessory prayer for the sick and aged is truly helpful and comforting.*

MARK YOUR CALENDAR - OUR ANNUAL CAROLING:

We will have our Annual Caroling on January 20, 2019 in the hall after the Liturgy. We will have snacks and sweets and we all will enjoy singing carols to end the Christmas season – bring something to share if you like. Traditionally you may make a donation to benefit the church during this event. Plan to attend and invite your family and friends too!

Christ is born! Let us glorify Him!

Excerpt from *Christ Our Pascha*

Divine and Human Aspects of Holy Scriptures

The fullness of God's Revelation is Jesus Christ, the God-man, in whom along with the human nature “the whole fullness of deity dwells bodily” (Col 2:9). As the divine and human nature's are united inseparably in Christ, so in the Holy Scriptures the divine Word of God is transmitted to us by human language. God's words, expressed in human words, adapted themselves to human language, just as the Word of the eternal Father, when he took upon himself the flesh of human weakness lived just like a human being. “The Word of God permeates all of Holy Scripture. That one Word resounds from the mouths of all the holy sacred ministers; that Word which was with God from the beginning does not require syllables because that Word is not depended upon time.” (#41)

Христос Родився (Khrystos Rodyvsya) = *Christ is born!*
Славіте Його (Slavite Yoho) = *Let us glorify Him!*

